



**PÆLEBOR 1200 W /
JORDBOR 1200 W / JORDBORR 1200 W**



Art nr. 9056992 / 76701047

EAN nr. 5709133915001

**LÆS BRUGERVEJLEDNING FØR BRUG.
LÄS ANVÄNDARHANDBOKEN FÖR ANVÄNDNING**

DK SIKKERHEDSANVISNINGER

SYMBOLERNES BETYDNING

I denne brugervejledning er der brugt forskellige symboler. Symbolerne skal gøre dig opmærksom potentielle risici ved brugen af redskabet, og betydningen af disse symboler skal forstås og overholdes. Symbolerne i sig selv kan ikke afværge uheld og er ikke en erstatning for brug af sund fornuft til at undgå uheld.



Læs brugervejledningen der refererer til de pågældende punkter.



Dette symbol før en sikkerhedsnote betyder forholdsregel, advarsel eller fare. Hvis advarslen ignoreres, kan det føre til personskader på dig eller andre. For at begrænse risiko for personskader, brand eller elektrisk stød, så følg altid anbefalingerne.



Redskabet opfylder europæiske standarder og er i overensstemmelse med EU-



Brug personlige værnemidler, høreværn, sikkerhedsbriller og robuste handsker og robust fodtøj.



Udsæt ikke redskabet for regn og fugt, og brug det ikke i regnvejr.



Der er fare for flyvende genstande.



Hold altid en tilstrækkelig sikkerhedsafstand.



Træk omgående stikproppen ud hvis strømkablet klippes over eller bliver beskadiget.



Dette redskab må ikke bortskaffes med husholdningsaffaldet. Det skal afleveres på en genbrugsstation, så de genanvendelige materialer kan oparbejdes, og de ikke-genanvendelige materialer bortskaffes på miljørigtig måde.

GENERELLE SIKKERHEDSANVISNINGER

Advarsel!

Læs alle sikkerhedsanvisninger og instruktioner. Hvis de ikke følges, kan det resultere i elektrisk stød, brand og/eller alvorlige personskader.

Gem sikkerhedsanvisningerne til senere brug.

Begrebet "elektroredskab" i advarslerne gælder redskaber der drives af strøm fra lysnettet eller batteridrevne redskaber.

1. Arbejdsområdet

- a. Hold arbejdsområdet rent og godt oplyst. Rodede og mørke områder inviterer til ulykker.
- b. Brug ikke redskabet i eksplosionsfarlige område med brandfarlige væsker, dampe eller støv. Elektroredskaber kan danne gnister der kan antænde støv eller dampe.
- c. Hold børn og omkringstående på afstand.
Du kan blive distraheret og miste overblik og kontrol.

2. Elektrisk sikkerhed

- a. Elektroredskabets stikprop skal passe til stikkontakten. Modificér aldrig stikproppen på nogen måde. Brug ikke adaptorer til redskaber der kræver jordforbindelse. Stikpropper der ikke er ændret samt passende stikkontakter reducerer risikoen for elektrisk stød.
- b. Undgå kropskontakt med jordforbundne overflader som rør, radiatorer og jordforbundne hvidevarer. Der er forøget risiko for elektrisk stød hvis din krop berører jordforbundne ting.
- c. Udsæt ikke redskabet for fugt eller regn. Hvis der kommer vand i redskabet, er der forøget fare for elektrisk stød.
- d. Mishandl ikke ledningen. Brug aldrig ledningen til at bære redskabet i eller trække stikproppen ud med. Hold ledningen væk fra varme, olie, skarpe kanter og bevægelige dele. En ødelagt eller indfiltret ledning øger risikoen for elektrisk stød.
- e. Brug en forlængerledning der er godkendt til udendørs brug, det reducerer risikoen for elektrisk stød.
- f. Hvis det ikke kan undgås at bruge redskabet i fugtige områder, skal det være tilsluttet en tavlegruppe med HFI eller HPFI-relæ, hvilket reducerer risikoen for elektrisk stød

3. Personlig sikkerhed

- a. Vær opmærksom, se efter hvad du gør og brug almindelig sund fornuft. Brug ikke et elektroredskab hvis du er træt, under indflydelse af narkotika, medicin eller alkohol. Et øjeblikvis uopmærksomhed kan resultere i alvorlige personskader.

- b. Brug personlige værnemidler. Brug altid beskyttelsesbriller. Værnemidler som støvmaske, skridsikre sko, hjelm og høreværn skal bruges efter behov, og brugt rigtigt vil de reducere risikoen for personskader.
- c. Undgå utilsigtet start. Start/stop kontakten skal være i stop-stilling når strømmen tilsluttes. At bære et elektroredskab tændt eller med fingeren på startkontakten inviterer til ulykker.
- d. Fjern alt værktøj fra redskabet før det startes. En stykke værktøj fra en roterende del kan forårsage alvorlige personskader.
- e. Ræk ikke for langt. Hold altid godt fodfæste og balance. Dette giver bedre kontrol over redskabet i uventede situationer.
- f. Brug korrekt beklædning. Bær ikke løst tøj eller løsthængende smykker. Hold hår, tøj og handsker væk fra roterende dele.
- g. Sørg for at dele til beskyttelse mod støv samt opsamlingsudstyr er korrekt monterede.

4. Elektroredskaber, brug og pleje

- a. Overbelast ikke redskabet. Brug det korrekte redskab. Et korrekt redskab vil gøre arbejdet bedre og sikrere når det bruges til det det er beregnet til.
- b. Brug ikke redskabet hvis start/stop ikke fungerer. Et redskab det ikke kan kontrolleres er farligt at arbejde med og skal repareres.
- c. Afbryd strømmen til redskabet før der foretages justeringer, skift af tilbehør eller redskabet sættes til opbevaring. Disse præventive regler hjælper til at undgå utilsigtet start.
- d. Opbevar elektroredskaber uden for børns rækkevidde og tillad ikke personer som ikke kender redskabet at bruge det. Elektroredskaber er farlige i hænderne på utrænede brugere.
- e. Vedligehold redskabet. Kontroller for skæve dele, dele der klemmer eller andre ting der hindrer korrekt brug. Hvis dele er ødelagte, skal de repareres før brug. Mange ulykker skyldes dårligt vedligeholdt redskaber.
- f. Hold skær skarpe og rene. Korrekt vedligeholdt redskaber med skarpe skærende dele klemmer ikke og er lettere at kontrollere.
- g. Brug redskabet i henhold til disse instruktioner og i forhold til arbejdsbetingelserne og det arbejde der skal udføres. Brug af et elektroredskab til andet end det er beregnet til, det kan føre til farlige situationer.

5. Service

Lad redskabet servicere af en fagmand og brug kun identiske reservedele for at bibeholde sikkerheden.

SPECIELLE SIKKERHEDSANVISNINGER

- Maskinen lever op til bestemmelserne i det gældende EF-maskindirektiv.
Før arbejdet påbegyndes, skal alle beskyttelses- og sikkerhedsanordninger være monteret på pæleboret
- pæleboret er designet til at blive betjent af én person.
- Pæleboret er beregnet til at grave plantehuller, til pergolaer og hegn i let jord. Pæleboret er kun i begrænset omfang egnet til brug i hård, stenet og rodfuldt jord.
- Den person, der betjener maskinen, bærer ansvaret over for tredjemand i arbejdsområdet.
- Læs og overhold alle sikkerheds- og farehenviisninger på maskinen.
- Sørg for, at alle sikkerheds- og farehenviisninger på maskinen altid er i læselig stand.

- Brug kun maskinen, hvis den er i teknisk fejlfri stand, den skal bruges iht. det fastlagte formål samt sikkerheds- og farebevidst iht. betjeningsvejledningen!
- Især alle fejlfunktioner, der har indflydelse på sikkerheden, skal straks afhjælpes af dig selv (eller af tredjemand)!
- Producentens forskrifter vedrørende sikkerhed, arbejdsmåde og vedligeholdelse samt målene, som er angivet i de tekniske data, skal overholdes.
- De pågældende uheldsforebyggende forskrifter og de øvrige, almindeligt anerkendte, sikkerhedstekniske regler skal overholdes.
- Maskinen må kun bruges, vedligeholdes eller repareres af personer, der er fortrolige med dette arbejde og som er informeret om de farer, der kan opstå. Producenten fraskriver sig ansvaret for skader, der skyldes, at der er foretaget ændringer på maskinen på eget initiativ.
- Maskinen må kun anvendes til arbejde, den er konstrueret til, og som er beskrevet i brugsanvisningen.
- Maskinen må kun bruges med originalt tilbehør og originalt værktøj fra producenten.

Maskinen må kun bruges til det tilsigtede formål. Enhver anden form for brug falder uden for den korrekte anvendelse. Bruger, ikke producenten, bærer ansvaret for materielle skader eller personskader af enhver art, der måtte opstå som følge heraf. Vær opmærksom på, at vores apparater ikke er konstrueret til erhvervs-, håndværks- eller industriel brug. Vi fraskriver os ansvaret, hvis apparatet bruges i erhvervs-, håndværks- eller industrivirksomheder samt til lignende arbejde.

Brugsvarighed:

Brug af jordboret kan føre til kredsløbsforstyrrelser i fingre, hænder eller håndled.

Symptomer som sovende kroppsdele, smerter, prikken, forandringer i huden kan forekomme.

Konstateres disse symptomer, bør du gå til læge. Anvend egnede handsker, og hold pauser med jævne mellemrum.

N SIKKERHETSINSTRUKSJONER

BETYDELSEN AV SYMBOLER

Ulike symboler er brukt i denne håndboken. Symbolene skal varsle deg om potensielle risikoer ved bruk av verktøyet, og betydningen av disse symbolene må forstås og følges. Symbolene i seg selv kan ikke avverge uhell og erstatter ikke sunn fornuft for å unngå uhellene.



Les bruksanvisningen som refererer til de aktuelle punktene.



Dette symbolet før en sikkerhetsinstruksjon indikerer forsiktighet, advarsel eller fare.

Å ignorere advarselen kan føre til skade på deg selv eller andre.. Følg alltid anbefalingene for å redusere risikoen for personskader, brann eller elektrisk støt.



Verktøyet oppfyller europeiske standarder og er i samsvar med EUs direktiver.



Bruk personlig verneutstyr, hørselsvern, vernebriller og solide hansker og solid fottøy.



Ikke utsett redskapet for vann eller fuktighet og ikke bruk det i regnvær.



Det er fare for flygende gjenstander.



Hold alltid tilstrekkelig sikkerhetsavstand.



Trekk øyeblikkelig ut støpselet hvis strømledningen er kuttet eller skadet.



Ikke kast dette verktøyet sammen med husholdningsavfall. Det må leveres til en gjenvinningsstasjon slik at resirkulerbare materialer kan resirkuleres og ikke-resirkulerbare materialer kastes på en miljømessig forsvarlig måte.

GENERELLE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Advarsel!

Les alle sikkerhetsinstruksjoner og instruksjoner. Unnlatelse av å følge dem kan føre til elektrisk støt, brann og / eller alvorlig personskade.

Lagre sikkerhetsinstruksjonene for senere bruk.

Uttrykket "elektroverktøy" som brukes i sikkerhetsforskriftene, refererer til elektroverktøy som drives fra det offentlige nettet (med en strømledning) og også batteridrevne elektroverktøy (uten strømledning).

1. Arbeidsområde

- a. Hold arbeidsområdet rent og godt opplyst. Rotede og mørke områder øker risikoen for ulykker.
- b. Ikke bruk enheten i et eksplosivt område med brennbare væsker, damper eller støv. Elektriske verktøy kan skape gnister som kan antenne støv eller damper.
- c. Hold barn og deres pårørende på avstand. Du kan bli distraheret og miste synet og kontrollen.

2. Elektrisk sikkerhet

- a. El-verktøypluggen må passe kontakten. Endre aldri støpselet på noen måte. Ikke bruk adaptere til verktøy som krever jording. Uendrede plugger og passende stikkontakter reduserer risikoen for elektrisk støt.
- b. Unngå kroppskontakt med jordede overflater som rør, radiatorer og jordede apparater. Det er økt risiko for elektrisk støt hvis kroppen din berører jordede gjenstander.
- c. Ikke utsett redskapet for fuktighet eller regn. Hvis vann kommer inn i verktøyet, er det økt risiko for elektrisk støt.
- d. Ikke ødelegg ledningen. Bruk aldri ledningen til å bære verktøyet eller dra ut støpselet. Hold ledningen vekk fra varme, olje, skarpe kanter og bevegelige deler. En ødelagt eller viklet ledning øker risikoen for elektrisk støt.

3. Personlig sikkerhet

- a. Vær oppmerksom og bruk sunn fornuft. Ikke bruk et elektroverktøy hvis du er trøtt, under påvirkning av narkotika, rusmidler eller alkohol. Et øyeblikk av uoppmerksomhet kan føre til alvorlig personskade.
- b. Bruk personlig verneutstyr. Bruk alltid vernebriller. Verneutstyr som støvmaske, skliskre sko, hjelm og hørselsvern må brukes etter behov og brukes riktig for å redusere risikoen for personskader.
- c. Unngå utilsiktet start. Start/stopp bryter må være i stoppstilling når strømmen er tilkoblet. Å bære et elektroverktøy på eller med fingeren på startbryteren øker risikoen for ulykker.
- d. Fjern alle hjelpeverktøyene fra redskapet før du starter. Et verktøystykke fra en roterende del kan forårsake alvorlig personskade.
- e. Ikke strekk for langt. Hold alltid fast fot og balanse. Dette giver bedre kontroll over redskapet i uventede situasjoner.
- f. Bruk riktig klær. Ikke bruk løse klær eller løse smykker. Hold hår, klær og hansker borte fra roterende deler.
- g. Forsikre deg om at deler for støvbeskyttelse og oppsamlingsutstyr er riktig montert.

4. Elektriske verktøy, bruk og vedlikehold

- a. Bruk riktig verktøy og ikke overbelast det. Et ordentlig verktøy vil gjøre jobben bedre og tryggere når det brukes til det det er beregnet på.
- b. Ikke bruk redskapet hvis start/stopp ikke fungerer. Et verktøy som ikke kan kontrolleres, er farlig å jobbe med og trenger reparasjon.
- c. Koble fra strømmen til redskapet og fjern bladet før du justerer, skifter tilbehør eller lagrer verktøyet. Disse forebyggende reglene bidrar til å unngå utilsiktet start.
- d. Hold elektroverktøy utenfor rekkevidde for barn, og ikke la folk som ikke kjenner verktøyet, bruke det. Elektriske verktøy er farlige i hendene på utrente brukere.
- e. Vedlikehold redskapet. Se etter skjeve/klemme deler eller andre gjenstander som hindrer riktig bruk. Hvis deler er skadet, må de repareres før bruk. Mange ulykker er forårsaket av dårlig vedlikeholdte verktøy.
- f. Hold skarp og ren. Riktig vedlikeholdte verktøy med skarpe skjæredeler klemmer ikke og er lettere å kontrollere.
- g. Bruk redskapet i henhold til disse instruksjonene og i forhold til arbeidsforholdene og arbeidet som skal utføres. Å bruke et elektroverktøy til noe annet enn det tiltenkte formål kan føre til farlige situasjoner.

5. Reparasjon

La verktøyet repareres av en spesialist, og bruk bare originale reservedeler. Dette vil sikre at sikkerheten kan opprettholdes.

SPESIELLE SIKKERHETSINSTRUKSJONER

- Maskinen er i samsvar med bestemmelsene i gjeldende EC maskindirektiv. Før arbeidet påbegynnes, skal alle verne- og sikkerhetsinnretninger være montert på jordboret.
- Jordboret er designet for å betjenes av én person.
- Stolpeboret er beregnet for graving av plantehull, til pergolaer og gjerder i lett jord. Peleboret egner seg kun i begrenset grad til bruk i hard, steinete og rotfylt jord.
- Personen som betjener maskinen er ansvarlig for tredjeparter i arbeidsområdet.
- Les og følg alle sikkerhets- og fareanvisninger på maskinen.
- Sørg for at alle sikkerhets- og faremerknader på maskinen alltid er leselige.
- Bruk kun maskinen hvis den er i teknisk feilfri stand, den må brukes i henhold til oppgitt formål og på en sikkerhets- og farebevisst måte i henhold til bruksanvisningen!
- Spesielt alle funksjonsfeil som påvirker sikkerheten må utbedres umiddelbart av deg selv (eller av en tredjepart)!
-
- Produsentens forskrifter om sikkerhet, arbeidsmetoder og vedlikehold samt målene angitt i de tekniske data skal overholdes.
- De aktuelle ulykkesforebyggende forskriftene og de øvrige allment anerkjente sikkerhetsforskriftene skal overholdes.
- Maskinen må kun brukes, vedlikeholdes eller repareres av personer som er kjent med dette arbeidet og som er informert om farene som kan oppstå. Produsenten fraskriver seg ansvaret for skader forårsaket av endringer som er gjort på maskinen på eget initiativ.

- Maskinen må kun brukes til arbeid som den er konstruert for og som er beskrevet i bruksanvisningen.
- Maskinen må kun brukes med originalt tilbehør og originalverktøy fra produsenten.

Maskinen må kun brukes til det tiltenkte formålet. Enhver annen form for bruk faller utenfor riktig bruk. Brukeren, ikke produsenten, bærer ansvaret for materielle skader eller personskader av noe slag som kan oppstå som et resultat. Vær oppmerksom på at enhetene våre ikke er designet for kommersiell, håndverks- eller industriell bruk. Vi fraskriver oss ansvar hvis enheten brukes i kommersielle, håndverks- eller industribedrifter og til lignende arbeid.

Varighet av bruk:

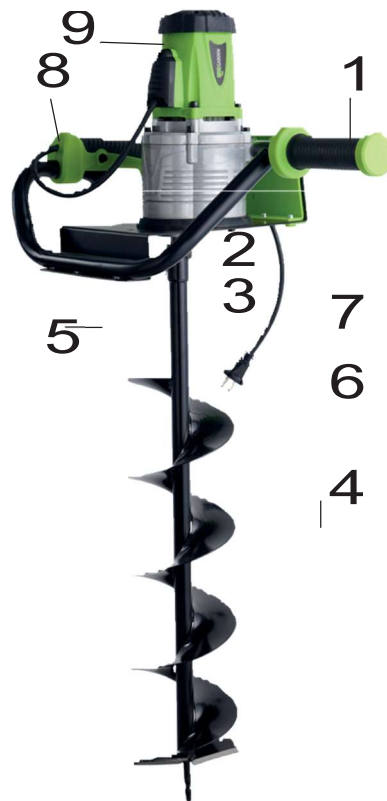
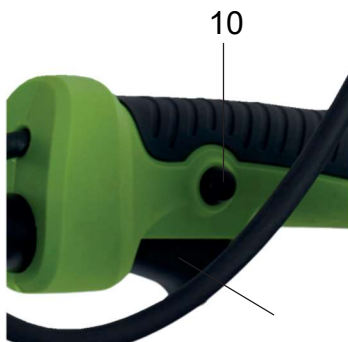
Bruk av jordbor kan føre til sirkulasjonsforstyrrelser i fingre, hender eller håndledd.

Symptomer som sovende kroppsdeler, smerte, prikking, endringer i huden kan forekomme. Hvis du merker disse symptomene, bør du oppsøke lege. Bruk egnede hansker og ta pauser med jevne mellomrom.

DK/N BRUGERVEJLEDNING

PÆÆBORDETS HOVEDDELE

1. Venstre håndtag
2. Skrue
3. Bolt
4. Sneglebor
5. Supporter
6. Strøm stik
7. Ledning
8. Høyre håndtag
9. Motorhus
10. Sikkerhedsknap
11. Udløserknap



11

FØR PÆLEBORET STARTES

Fjern alle dele fra indpakningen.

Tjek alle dele for skader.

Placér pælebordet som vist nedenfor og indsæt derefter bolten og lås den med møtrikken.



BRUG AF PÆLEBORET

1. Før du starter maskinen, skal du placere jordbordet oprejst på det ønskede boring punkt.
2. Placer dine fødder spredte, væk fra jordbordet, sikre at du har et stabilt fodfæste.
3. Tag godt fat i de 2 håndtag og hold bagpladen af maskinen tæt ind til lårene.
4. Aktivere låseknappen og tryk forsigtigt på udløser knappen.
5. Jordbordet vil nu bore. For at gøre din boring mere effektiv og stabil, hold da et konsekvent pres på håndtagene.
6. Træk med jævne mellemrum bordet op af hullet for at trække jord, sne med op.

Vigtigt! Hold bagpladen af maskinen tæt ind til kroppen. Maskinen vil slå hårdt tilbage, når bordet skulle sidde sig fast under boring.

**Brug ikke din krop som vægt på maskinen under boring. Brug kun godkendte jordbor.
Brug ikke maskinen i alt for hårdt jord.**

VEDLIGEHOLDELSE OG OPBEVARING

Afbryd altid strømmen ved at trække stikket ud af forlængerledningen.

- Regelmæssig rengøring og vedligeholdelse sikrer, at maskinen kører effektivt, og at levetiden øges.
- Rengør kun maskinen med en fugtig klud og en blød børste. Nedsænk aldrig maskinen i vand, og sprøjt aldrig vand på maskinen!

- Brug ikke rengøringsmidler eller opløsningsmidler, da det kan medføre uoprettelige skader på maskinen. Kemikalier kan ødelægge plastdelene.
- Smør metaldelene med miljøvenlig olie, før maskinen sættes til opbevaring i længere tid, for at beskytte den mod rust.
- Opbevar maskinen i et tørt lokale uden for børns rækkevidde.

Hvis du i en længere periode ikke skal bruge jordbordet gør følgende:

- Rens forsigtigt maskinen og smøre Jordbor og forlængerrør ind olie.
- Opbevar maskinen på et tørt sted beskyttet mod støv, fugt og frost.

SPECIFIKATIONER

Mærkespænding:	230 V~ 50 Hz
Mærkeeffekt:	1200 W
Motoromdrejningstal ubelastet:	200 min ⁻¹
Max drejningsmoment:	120 Nm
Max dybde:	80 cm
Støj:	102 dB(A)
Lydeffekt: 90 dB (A)	KpA: 3 dB (A)
LwA: 96,4 dB (A)	KwA: 3 dB (A)
Vibrationer: Ah 1.72 m/ S2	K: 1,5 m / s2
Indkapslingsklasse:	IP20

BORTSKAFNING

Pæleboret må ikke bortskaffes med husholdningsaffald, den skal afleveres på en genbrugsstation.

Elektrisk og elektronisk udstyr (EEE) indeholder materialer, komponenter og stoffer, der kan være farlige og skadelige for menneskers sundhed og for miljøet, når affaldet af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ikke bortskaffes korrekt. Produkter, der er mærket med nedenstående overkrydsede skraldespand', er elektrisk og elektronisk udstyr. Den krydsede skraldespand symboliserer, at affald af elektrisk og elektronisk udstyr ikke må bortskaffes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal indsamles særskilt.

Til dette formål har alle kommuner etableret indsamlingsordninger, hvor affald af elektrisk og elektronisk udstyr gratis kan afleveres af borgerne på genbrugsstationer eller andre indsamlingssteder eller hentes direkte fra husholdningerne. Nærmere information skal indhentes hos kommunens tekniske forvaltning"

Brugere af elektrisk og elektronisk udstyr må ikke bortskaffe affald af elektrisk eller elektronisk udstyr sammen med husholdningsaffaldet. Brugere skal benytte de kommunale indsamlingsordninger for at mindske den miljømæssige belastning i forbindelse med bortskaffelse af affald af elektrisk eller elektronisk udstyr og øge mulighederne for genbrug, genanvendelse og nyttiggørelse af affald af elektrisk og elektronisk udstyr.



Fremstillet i Kina.

Fabrikant:

jem & fix A/S
Skomagervej 12
DK-7100 Vejle

Importeret af:

QuineQuintax AS
Middelfartvej 3
9220 Aalborg Ø
Denmark

S BRUKS- OCH SÄKERHETSANVISNING

BETYDNINGEN AV SYMBOLER

Olika symboler har använts i denna manual. Symbolerna bör varna dig för potentiella risker med att använda verktyget och innebörden av dessa symboler måste förstås och följas. Själva symbolerna kan inte avvärja missöden och ersätter inte sunt förnuft för att undvika missöden.



Läs bruksanvisningen som hänvisar till punkterna i fråga.



Denna symbol före en säkerhetsanvisning innebär försiktighet, varning eller fara. Att ignorera varningen kan leda till skada på dig själv eller andra. Följ alltid rekommendationerna för att minska risken för personskador, brand eller elektriska stötar.



Verktyget överensstämmer med europeiska standarder och uppfyller gällande EU-direktiv.



Använd personlig skyddsutrustning, hörselskydd, skyddsglasögon, robusta handskar och robusta skor.



Utsätt inte verktyget för fukt eller använd det i regn.



Det finns en fara för flygande ämnen.



Ha alltid ett tillräckligt säkerhetsavstånd.



Ta omedelbart ut kontakten från eluttaget om sladden är kapad eller skadad.



Kassera inte detta verktyg med hushållsavfall. Det måste levereras till en återvinningsstation så att de återvinningsbara materialen kan uppårbetas och de icke återvinningsbara materialen bortskaffas på ett miljövänligt sätt.

ALLMÄNNA SÄKERHETSINSTRUKTIONER



SE UPP!

Läs alla säkerhetsföreskrifter och anvisningar.

Om du inte har följt säkerhetsföreskrifterna och övriga anvisningar korrekt finns risk för elchock, brand och/eller allvarliga personskador.

Förvara alla säkerhetsföreskrifter och anvisningar på en säker plats för användning i framtiden.

Termen "elverktyg" som används i säkerhetsföreskrifterna avser elektriska verktyg som drivs från det allmänna elnätet (med en strömkabel) och även batteridrivna elverktyg (utan strömkabel).

1. Säkerhet på arbetsplatsen

- Håll arbetsområdet rent och väl belyst. Skräpiga och dåligt belysta arbetsområden kan leda till olyckor.
- Använd inte det här verktyget i omgivningar där det kan föreligga explosionsrisk på grund av brandfarliga vätskor, gaser eller damm. Elverktyg genererar gnistor som i sin tur kan antända damm eller ångor.
- Håll barn och andra personer på behörigt avstånd från elverktyget medan det används.

Om du tappat koncentrationen kan du förlora kontrollen över verktyget.

2. ELSÄKERHET

- Elektroredskabets stikprop skal passe til stikkontakten. Modificér aldrig stikproppen på nogen måde. Brug ikke adapterer til redskaber der kræver jordforbindelse. Stikpropper der ikke er ændret samt passende stikkontakter reducerer risikoen for elektrisk stød.
- Undvik berøring av jordade ytor, till exempel rör/ledningar, värmare, spisar och kylskåp. Risken för elchock ökar om du själv är elektriskt jordad.
- Håll verktyget på behörigt avstånd från regn och fukt/våta förhållanden. Om vatten tränger in i ett elverktyg ökar risken för elchock.

- d. Bär aldrig verktyget i kabeln utan häng upp verktyget eller dra ut kontakten ur uttaget. Håll kabeln på behörigt avstånd från värmekällor, olja, vassa kanter och rörliga verktygskomponenter. Skadade eller intrasslade kablar ökar risken för elchock.

3. PERSONLIG SÄKERHET

- a. Var uppmärksam, arbeta metodiskt och var alltid försiktig vid användning av elverktyget. Använd inte verktyget om du är trött eller är påverkad av mediciner eller alkohol. Ett ögonblicks bristande koncentration vid användning av elverktyget kan orsaka allvarliga personskador!
- b. Bär alltid personlig skyddsutrustning (PPE), inklusive skyddsglasögon. Användning av personlig skyddsutrustning, till exempel andningsskydd, halkskyddade skor, skyddshjälm och hörselkåpor (beroende på typ av elverktyg och användningsområde) minskar risken för personskador.
- c. Undgå utilsigtet start. Start/stop kontakten skal være i stop-stilling når strømmen tilsluttes. At bære et elektroredskab tændt eller med fingeren på startkontakten inviterer til ulykker.
- d. Fjern alt værktøj fra redskabet før det startes. En stykke værktøj fra en roterende del kan forårsage alvorlige personskader.
- e. Ræk ikke for langt. Hold altid godt fodfæste og balance. Dette giver bedre kontrol over redskabet i uventede situationer.
- f. Brug korrekt beklædning. Bær ikke løst tøj eller løsthængende smykker. Hold hår, tøj og handsker væk fra roterende dele.
- g. Sørg for at dele til beskyttelse mod støv samt opsamlingsudstyr er korrekt monterede.

4. Hantering av elverktyg

- a. Överbelasta inte verktyget. Använd endast lämpliga elverktyg för att utföra ditt arbete. Med rätt elverktyg kan du arbeta bättre och säkrare inom verktygets kapacitetsområde.
- b. Använd inte elverktyg som har trasiga reglage. Ett elverktyg som inte kan stängas av eller startas är farligt och måste repareras.
- c. Stäng av maskinen och ta bort bladet innan du utför några justeringar av verktyget, byter redskap eller lägger ned verktyget. Denna skyddsåtgärd eliminerar risken att verktyget startar utan förvarning.
- d. Elverktyg som inte används ska förvaras utom räckhåll från barn. Personer som inte har läst bruksanvisningen eller som inte känner till hur verktyget fungerar får inte använda verktyget. Elverktyg är farliga i händerna på oerfarna personer.
- e. Ta väl hand om ditt verktyg. Kontrollera att rörliga delar fungerar korrekt, att inga detaljer är trasiga eller saknas, och att verktyget kan användas med full kapacitet. Skadade delar ska repareras innan verktyget används. Många olyckor orsakas av dåligt underhållna elverktyg.
- f. Håll bladen vassa och rena. Korrekt underhållna blad med vassa eggarna fastnar inte lika lätt och är lättare att använda.
- g. Kontrollera att elverktyg, tillbehör, redskap osv. används i enlighet med dessa anvisningar. Ta hänsyn till förhållandena på arbetsplatsen och den aktuella uppgiften. Om elverktyg används till andra uppgifter än de avsedda kan farliga situationer uppstå.

5. Service

- a. Anlita alltid auktoriserade specialister om ditt verktyg behöver repareras, och använd alltid originalreservdelar. På så vis kommer ditt verktyg att fortsätta vara säkert att använda

SÄRSKILDA SÄKERHETSINSTRUKTIONER

Maskinen uppfyller kraven i gällande EG-maskindirektiv.

Före idrifttagning måste alla skydds- och säkerhetsanordningar vara monterade på jordborren.

- Jordborren är avsedd att användas av en person.
- Jordborren är avsedd att användas till grävning av hål för plantering, pergola och staket i lätt jord. Jordborren kan endast begränsat användas på hård, stenig och genomväxt mark.
- Personens ansvar för maskinen ska vara i arbetsområdet.
- Följ alla säkerhets- och riskanvisningar som sitter på maskinen.
- Alla säkerhets- och riskanvisningar som sitter på maskinen ska vara i fullständigt läsbart skick.
- Använd bara maskinen i tekniskt felfritt skick och enligt bestämmelserna. Var säkerhetsmedveten och ansvarsfull och följ bruksanvisningen!
- Särskilt störningar som kan påverka säkerheten måste omgående åtgärdas (eller lämnas in för reparation)!
- Tillverkarens säkerhets-, arbets- och underhållsföreskrifter samt de mått som anges i tekniska data måste beaktas.
- Gällande arbetarskyddsföreskrifter och övriga, allmänt erkända säkerhetstekniska regler måste beaktas.
- Maskinen får endast användas, underhållas och repareras av behöriga personer som är förtrogna med detta och som är informerade om riskerna. Tillverkaren tar inget ansvar för skador som uppstår genom egenmäktiga förändringar av maskinen.
- Maskinen får endast användas för arbeten som den är konstruerad för och som beskrivs i bruksanvisningen.
- Maskinen får endast användas med originaltillbehör och original-verktyg från tillverkaren.

Maskinen får endast användas till sitt avsedda ändamål. Användningar som sträcker sig utöver detta användningsområde är ej ändamålsenliga. För materialskador eller personskador som resulterar av sådan användning ansvarar användaren/ operatören själv. Tillverkaren påtar sig inget ansvar.

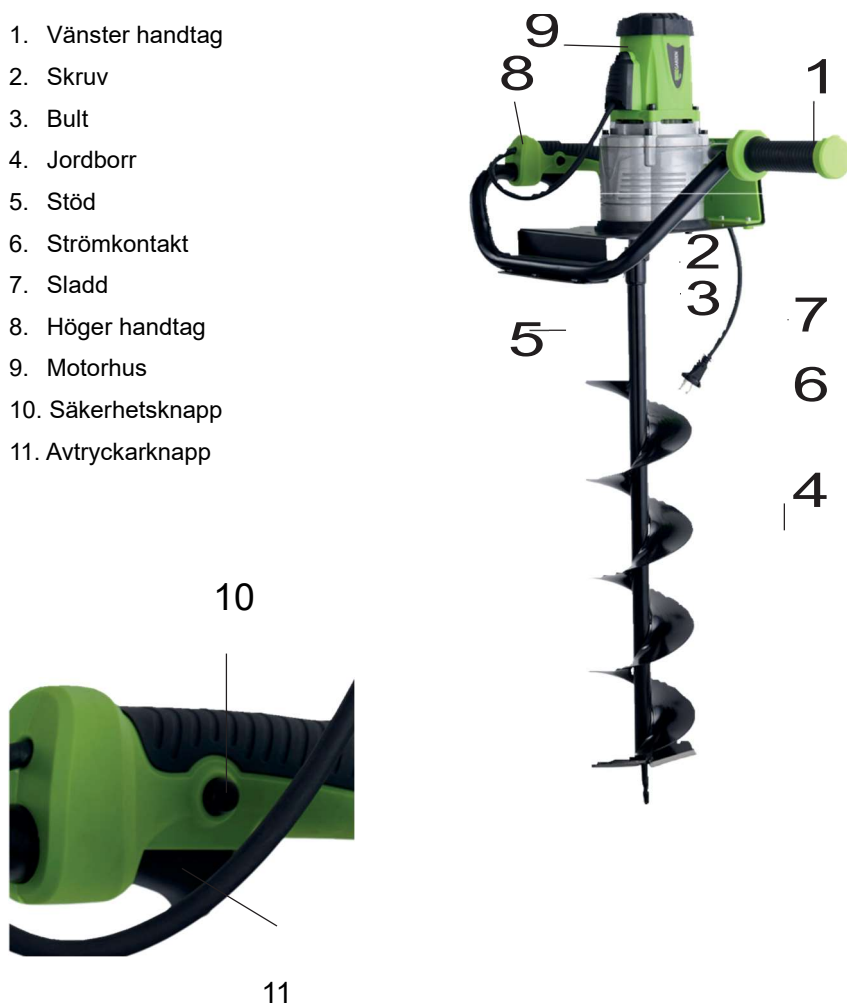
Observera att vår utrustning inte har utformats för att användas i kommersiell, handels- eller industriell användning. Vår garanti upphör att gälla om utrustning en används i kommersiell, handels- eller industriell verksamhet eller för motsvarande ändamål.

Funktionstid:

Användning av jordborren kan leda till blödningsstörningar i fingrar, händer eller handleder. Symptom som t.ex. Domnande kroppsdelar, smärta, stickningar, hudförändringar kan uppträda. Om dess symptom fastställs, uppsök läkare. Använd lämpliga handskar och pausa regelbundet.

JORDBORRENS HUVUDELAR

1. Vänster handtag
2. Skruv
3. Bult
4. Jordborr
5. Stöd
6. Strömkontakt
7. Sladd
8. Höger handtag
9. Motorhus
10. Säkerhetsknapp
11. Avtryckarknapp



INNAN DU STARTAR MASKINEN

- Ta ut alla delar ur förpackningen.
- Kontrollera alla delar avseende skador.
- Placera jordborren enligt bilden, sätt sedan in skruven och lås den med muttern.



ANVÄNDA JORDBORREN

1. Innan du startar maskinen, placera jordbordet upprätt vid önskad borrhålspunkt.
2. Placera fötterna isär, bort från markbordet, och se till att du har ett stabilt fotfäste.
3. Ta ett bra tag i de 2 handtagen och håll maskinens bakplatta nära dina lår.
4. Aktivera låsknappen och tryck försiktigt på frigöringsknappen.
5. Markbordet kommer nu att borra. För att göra din borrhålning mer effektiv och stabil, håll ett konstant tryck på handtagen.
6. Dra med jämna mellanrum bordet ur hålet för att dra upp jord, snö.

Viktig! Håll maskinens bakplatta nära kroppen. Maskinen slår tillbaka hårt när bordet fastnar under borrhålning.

Använd inte din kropp som vikt på maskinen medan du borrar. Använd endast godkända jordborrmaskiner.

Använd inte maskinen på alltför hårt underlag.

FÖRVARING OCH UNDERHÅLL

Koppla alltid bort strömmen genom att dra ur förlängningssladden.

- Regelbunden rengöring och underhåll säkerställer att maskinen går effektivt och att livslängden ökar.
- Rengör endast maskinen med en fuktig trasa och en mjuk borste. Sänk aldrig ner maskinen i vatten och spraya aldrig vatten på maskinen!
- Använd inte rengöringsmedel eller lösningsmedel, eftersom detta kan orsaka irreparabel skada på maskinen. Kemikalier kan förstöra plastdelarna.
- Smörj metalldelarna med miljövänlig olja innan du förvarar maskinen under en längre tid för att skydda den mot rost.
- Förvara maskinen i ett torrt rum utom räckhåll för barn.

Om du inte ska använda markbordet under en längre period, gör följande:

- Rengör maskinen noggrant och smörj jordborren och förlängningsröret i olja.
- Förvara maskinen på en torr plats skyddad från damm, fukt och frost.

SPECIFIKATIONER

Spänning	230 V~ 50 Hz
Märkeffekt	1200 W
Varvtal, obelastad:	200 min ⁻¹
Max. vridmoment 120 Nm	120 Nm
Max djup:	80 cm
Støj:	102 dB(A)
Lydeffekt: 90 dB (A)	KpA: 3 dB (A)
LwA: 96,4 dB (A)	KwA: 3 dB (A)
Vibrationer: Ah 1.72 m/ s2	K: 1,5 m / s2
Kaplingsklasse:	IP20

FÖRFOGANDE

Jordborret får inte slängas med hushållssoporna. Lämna den på återvinningsstation så att de olika komponenterna blir miljöriktigt omhändertagna.



” Elektriska och elektroniska produkter (EEE) innehåller material, komponenter och ämnen som kan vara farliga och skadliga för människors hälsa och för miljön om avfallet av elektriska och elektroniska produkter (WEEE) inte bortskaffas korrekt. Produkter som är märkta med en överkryssad soptunna klassas som elektronik. Den överkryssade soptunnan symboliserar att avfall av elektriska och elektroniska produkter inte får bortskaffas tillsammans med osorterat hushållsavfall, utan de ska samlas in separat.”

Tillverkad i Kina.

Tillverkare:

jem & fix A/S

Skomagervej 12

DK-7100 Vejle

Importerad av:



QuineQuintax ApS

Middelfartvej 3

9220 Aalborg Ø

Denmark

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Bemyndiget repræsentant:	
Firmanavn	QuineQuintax ApS
Adresse	Middelfartvej 3
Postnummer	9220
By	Aalborg Øst
Land	Danmark
Denne overensstemmelseserklæring er udstedt med producenten som eneansvarlig, og producenten erklærer herved, at produktet:	
Produktidentifikation:	Garden pælebor 1200W Art nr. 9056992 / 76701047
er i overensstemmelse med bestemmelserne i følgende EU-direktiv(er) (inklusive alle gældende ændringer)	
Reference-nr.	Titel
2006/42/EF	Maskindirektivet
2014/30/EU	EMC-direktivet
2011/65/EU	RoHS-direktivet
Referencer til standarder og/eller tekniske specifikationer gældende for denne overensstemmelseserklæring, eller dele heraf:	
Harmoniseret standard nr.	
EN 55014-1:2021	
EN 55014-2:2021	
EN IEC 61000-3-2:2019 + A1:2021	
EN 61000-3-3: 2013 + A1:2019 + A2:2021	
EN ISO 12100:2010	
EN 60335-1: 2012 + A11: 2014 + A13: 2017 + A1: 2019 + A2: 2019 + A14: 2019	
AfPS GS 2019:01 PAK EK9-BE-98 (V2):2020	
Aalborg 01/10/2023	
	
Josephine Quintessenza Produktchef	